

Cátedra Libre de Pensamiento y Cultura Irlandesa

María Eugenia Cruset*
Universidad Nacional de La Plata

Desde hace unos quince años, los estudios irlandeses comenzaron a tomar visibilidad y a formar parte de las universidades en América del sur, principalmente en Brasil y Argentina. En este contexto se creó en la Universidad Nacional de La Plata –universidad pública segunda en el país– la cátedra de estudios irlandeses. Con el aval de la Embajada de Irlanda y dependiente de la presidencia de la universidad, se instituyó el 24 de febrero de 2010 por resolución 83/10. La misma tiene como finalidad constituirse en un espacio de producción e intercambio de la cultura de Irlanda y su diáspora en Argentina. Con un acento en los estudios históricos también trabaja aspectos culturales, políticos, migratorios –tanto desde la teoría como desde los estudios de casos– etc. Desde un principio ha buscado la colaboración con otros centros afines entendiendo que la creación de redes académicas crea una sinergia enriquecedora.

MIEMBROS:

Directora: Dra. María Eugenia Cruset

Secretaria: Dra. Carolina Barry (desde la creación, actualmente el cargo está vacante)

Otros miembros:

Guillermo MacLoughlin Bréard (Director The Southern Cross)

Pablo O'Dwyer

ACTIVIDADES REALIZADAS:

Los miembros han participado de numerosos congresos en Argentina, Brasil, Irlanda, México, España, Canadá, Alemania, Chile, E.E.U.U.

Se ha colaborado con proyectos de investigación y docencia de la Universidad Nacional de La Pampa, Católica de La Plata y Universidad del Comahue.

Se ha auspiciado la publicación de artículos y capítulos de libros y, en particular:

- CRUSET, María Eugenia. Nacionalismo y diásporas. Los casos vasco e irlandés en Argentina (1862-1922). 2015.
- CRUSET, María Eugenia. Diplomacia de las Naciones sin estado y de los estados sin nación. Argentina e Irlanda. Ed. IRI-UNLP, 2006. 1 edición. Prologado por la Embajadora de Irlanda en Argentina Philomena Mumaghan.

LA INMIGRACIÓN IRLANDESA A LA ARGENTINA

Argentina le debe a los irlandeses llegados a sus tierras, una enorme generosidad por su nuevo hogar, que se plasmó en la participación política y en los campos de batalla. Baste solo recordar al

* Doctora en Historia por la Universidad del País Vasco (España) y Magíster en relaciones Internacionales por la Universidad de La Plata (Argentina), con particular enfoque en diásporas e inmigración. Es profesora en la Universidad de La Plata y en la Universidad Católica de La Plata, ambas en Argentina, y preside la Conferencia de Irlanda en la primera.

Almirante Guillermo Brown, padre de la armada y a John O'Brien, oficial del Ejército del Gral. San Martín, quien realizó la campaña de los Andes.

Del mismo modo Irlanda, contó con el apoyo y la ayuda de la Diáspora, que envió dinero, armas y hasta combatió en el Alzamiento de Pascua. Y, de este modo, referimos a Eamon Bulfin, aquel que colocó la bandera de la República sobre el edificio de correos.

La inmigración irlandesa puede ser considerada como temprana, porque comenzó en tiempos anteriores a la independencia del país y precede a la gran oleada inmigratoria del último tercio del siglo XIX. Su mayor caudal de llegada coincide con varios factores:

En primer lugar la llamada "Gran hambruna irlandesa", un fenómeno que afectó al cultivo de papas y que acarrió la muerte y la emigración –principalmente a los Estados Unidos- de un número que podría ascender al millón de personas. Este hecho comienza en 1851 y llega hasta 1860.

En segundo lugar, el contexto interno en Argentina, con lo que el economista Aldo Ferrer bautizó como el "ciclo lanar". Una etapa donde la guerra civil en Estados Unidos impedía a las fábricas inglesas recibir el algodón necesario para sus textiles y la reacomodación de la producción local cambiando la exportación de cueros por la de lanas mejoradas con la cruce de merino. Esto necesitó de una mano de obra especializada en el pastoreo y le dio una enorme posibilidad a los irlandeses.¹

Estos inmigrantes comienzan a agruparse en instituciones, primero mutuales como el "Hospital irlandés" y luego recreativas y culturales, llegando incluso a las abiertamente políticas. Estas asociaciones tenían la particularidad de asentarse en la ciudad de Buenos Aires como en el noroeste de la provincia hasta el sur de Santa Fe. Tenían una fuerte ascendencia del clero católico dentro de ellas, que era el trasplante de la condición de liderazgo que los sacerdotes tenían en la isla.

A partir de 1879, Charles Parnell funda la "*Land League*", con la intención de conseguir fondos para paliar la crisis de la hambruna y lograr el apoyo hacia el autogobierno. Para esto viajó por los Estados Unidos – su madre era originaria de ese país- y se vinculó con sectores radicalizados como los Fenianos para conseguir esos apoyos.

Todos estos acontecimientos fueron seguidos de cerca en la comunidad irlandesa en Argentina que, a mediados de 1881, comenzó a reunirse para ayudar a Irlanda. Empezaron en San Pedro y siguieron por todas las localidades de la zona. La secuencia era similar: se publicaba en el periódico dónde iba a ser la próxima reunión, la cual se llevaba a cabo casi siempre en la iglesia parroquial, en la escuela de la colectividad o en la misma casa del cura párroco. Se elegía un *chairman* (presidente), que solía ser un sacerdote, se expresaban opiniones y formas de ayudar, y finalmente se abría una suscripción para enviar dinero a Irlanda. Por último, se escribía al periódico comentando los hechos, invitando a colaborar con el fondo.² Es verdad que un sector más acomodado, aún tenía intereses personales o familiares sobre la posesión de las tierras en Irlanda, sin embargo el apoyo a la causa fue transversal dentro de la colectividad y esto se verá plasmado en los acontecimientos posteriores.

SANTIAGO O'FARRELL

¡Jerusalén, si yo de ti me olvido, que se seque mi diestra!
 ¡Mi lengua se me pegue al paladar si de ti no me acuerdo,...
 Salmo 137!

1. Ferrer, Aldo. La economía argentina. Buenos Aires, FCE, 1996, 16ª impresión,

2. *The Southern Cross*, 20 de mayo de 1881; 3 de Junio de 1881; 10 de Junio de 1881.

O'Farrell jugó un papel importante en la política argentina. Fue diputado nacional por dos períodos y se destacó por la sanción de las leyes sociales de la época. La primera, que establecía el descanso dominical, de 1905, y la segunda, de 1907, que reglamentaba el trabajo de mujeres y menores. También fue presidente de la Federación de Círculos Obreros. Estas dos leyes fueron las dos primeras leyes laborales que se dictaron en Argentina. Asimismo fue un activo dirigente de la colectividad y presidente de la *Irish Catholic Association*.

La Ley 4.661 de "Descanso dominical" es la primera legislación que se sanciona en Argentina sobre temas de carácter laboral. Se inició su tratamiento en la Cámara de Diputados el 26 de septiembre de 1904, aprobada por el Senado con modificaciones el 29 de agosto de 1905 y finalmente sancionada el 31 de agosto de 1905. Como se ve, tuvo un largo camino de debates y de discusiones sobre su aprobación. Lo nuclear de la ley era otorgar un día de descanso pago a todos los trabajadores. La mayoría de los países europeos ya tenían una legislación similar, en particular Inglaterra, que como señalaba el mismo O'Farrell en la discusión tenía ya siete leyes que comenzaban en 1878 y terminaban en 1896.³

Básicamente se discutían en el recinto dos propuestas, la que defendían los Diputados Palacios y O'Farrell, que consideraba que el Estado tenía que garantizar este derecho de descanso a todos los trabajadores y el del Diputado Argerich que proponía que el derecho pertenecía a los empleados y estos tenían que solicitarlo a sus empleadores. Como era bien señalado, esto podía llevar a desvirtuar la norma, toda vez que el patrón presionara de alguna manera para que no fuera solicitado el beneficio.

Esta norma es fruto del esfuerzo del movimiento obrero, reunido en el Partido Socialista como en el movimiento Católico, tal como señala Palacios:

Palacios: Se trata de una cuestión que se viene agitando desde hace muchos años en la prensa, en el folleto, en el libro se trata de una cuestión de palpitante interés, y todos los señores diputados han recibido de las diversas agrupaciones de la república telegramas pidiéndoles ansiosos que se ocupen de esta reforma ... Son asaz conocidas las iniciativas del partido socialista argentino y de los círculos de obreros católicos que promovieron una agitación constante en la Capital, en el sentido de que el congreso dictara una legislación para mejorar la situación de los trabajadores en lo que respecta a la suspensión del trabajo.⁴

En realidad, lo que hace Palacios es reconocer el trabajo de los Círculos de Obreros que fueron fundados en 1892 por el sacerdote redentorista alemán Federico Grote para poner en práctica las ideas del Papa León XIII en su encíclica "*Rerum Novarum*". Su acción abarcaba lo legislativo, fomentando leyes de protección laboral, educacional, asistencial, etc. En 1904 presentaron en Córdoba un petitorio a los dueños de fábricas de calzado para mejorar las condiciones de trabajo. (Blanco 2013)

Lo interesante es comprobar la ductilidad política del diputado hiberno-argentino, que para no complicar la discusión con temas que no venían al caso y asegurarse la aprobación, plantea su postura y se desvincula de su condición de católico militante, conocida por todos. Pero él mismo lo explica:

Desde el primer día que se ha tratado esta cuestión, yo me he propuesto metódicamente no hacer un solo argumento religioso. No he traído este aspecto a la cuestión, al debate, ni la quiero traer ahora. No me provoquen ...y aunque los diputados me tiren de la lengua no lo he de hacer.⁵

3. <http://www1.hcdn.gov.ar/dependencias/dip/wdebates/Ley.04661.Debate.Descanso.Dominical.pdf> pag. 587

4. Op.Cit. pag. 572.

5. <http://www1.hcdn.gov.ar/dependencias/dip/wdebates/Ley.04661.Debate.Descanso.Dominical.pdf> pag.599

O'Farrell falleció el 17 de mayo de 1926 y a su sepelio concurren el presidente de la Nación, Marcelo T. de Alvear, ministros, el nuncio apostólico y obispos como Mons. De Andrea (propulsor de los círculos de obreros católicos) y Mons. Devoto.

Bibliografía

- Adamoli, M. G., Eliggi, M. G. & Basabe, E. (2008). "When Ireland landed in the Pampas: the Irish in Argentina, Project in the University of La Pampa (2007-2009)", *Irish Migration Studies in Latin America*, 6/2, 20. (Disponible en internet en <http://www.irlandeses.org/0807eliggi.htm>).
- Barry, C. (2004). "La Primera Convención de la Raza Irlandesa en Sudamérica", En: *The Southern Cross*, 129/5.883, pág. 3.
- Blanco, J. E. (2013). Los círculos Católicos de Obreros, un actor soslayado en la historia de la sindicalización en Argentina. Ponencia presentada a VIII Jornadas de Historia Eclesiástica y III de Archivos Eclesiásticos. Buenos Aires 14 y 15 de junio de 2013. En: <http://www.fcco.com.ar/assets/Institucional/Calendario/2014/Ponencia-VIII-JORNADAS-DE-HISTORIA-ECLESISTICA-Jessica-Blanco.pdf> Tomado el 26 de marzo de 2015.
- Coghlan, E. (1987). *Los Irlandeses en la Argentina: Su actuación y descendencia*. Buenos Aires, Ed. Privada.
- Cruset, M. E. (2015). Nacionalismo y diásporas. Los casos vasco e irlandés en Argentina (1862-1922).
- Cruset, M. E. (2006). Diplomacia de las Naciones sin estado y de los estados sin nación. Argentina e Irlanda. Ed. IRI-UNLP. 1 edición. Prologado por la Embajadora de Irlanda en Argentina Philomena Mumaghan.
- Devoto, F. (2003). *Historia de la inmigración en la Argentina*. Buenos Aires, Sudamericana.
- Ferrer, A. (1996). *La economía argentina*. Buenos Aires, FCE. Decimosexta impresión.
- Hanon, M. (2005). *Diccionario de Británicos en Buenos Aires (Primera Época)*, Buenos Aires, Edición privada de la autora.
- Korol, J. & Sabato, H. (1981). *Cómo fue la inmigración Irlandesa en Argentina*. Buenos Aires, Plus Ultra.
- Murray, E. (2004). *Devenir irlandés*, Buenos Aires, EUDEBA.
- Murray, T. (1919). *The Story of the Irish in Argentina*. Nueva York, P.J. Kennedy & Sons.
- Sabato, H. (1998). *La Política en las Calles*. Buenos Aires, Editorial Sudamericana.
- Zuntini de Izarra, L. P. (2010). *Narrativas de la diáspora irlandesa bajo la Cruz del Sur*. Buenos Aires, Corregidor,

Periódicos consultados:

- *La Baskonia*
- *The Southern Cross*
- Diario de sesiones de la H. Cámara de Diputados de la República Argentina